द्वितीयः पाठः स्वर्णकाकः



0961CH02

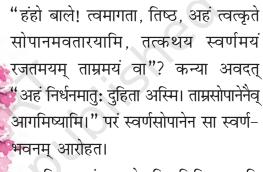
प्रस्तुतः पाठः श्रीपद्मशास्त्रिणा विरचितात् "विश्वकथाशतकम्" इति कथासङ्ग्रहात् गृहीतोऽस्ति। अत्र विविधराष्ट्रेषु व्याप्तानां शतलोककथानां वर्णनं विद्यते। एषा कथा वर्म (म्यॉँमार) देशस्य श्रेष्ठा लोककथा अस्ति। अस्यां कथायां लोभस्य दुष्परिणामः तथा च त्यागस्य सुपरिणामः स्वर्णपक्षकाकमाध्यमेन वर्णितोऽस्ति।

पुरा कस्मिश्चिद् ग्रामे एका निर्धना वृद्धा स्त्री न्यवसत्। तस्याः च एका दुहिता विनम्रा मनोहरा चासीत्। एकदा माता स्थाल्यां तण्डुलान् निक्षिप्य पुत्रीम् आदिशत्। "सूर्यातपे तण्डुलान् खगेभ्यो रक्ष।" किञ्चित् कालादनन्तरम् एको विचित्रः काकः समुङ्घीय तस्याः समीपम् अगच्छत्।



नैतादृश: स्वर्णपक्षो रजतचञ्चु: स्वर्णकाकस्तया पूर्वं दृष्ट:। तं तण्डुलान् खादन्तं हसन्तञ्च विलोक्य बालिका रोदितुमारब्धा। तं निवारयन्ती सा प्रार्थयत्– "तण्डुलान् मा भक्षय। मदीया माता अतीव निर्धना वर्तते।" स्वर्णपक्ष: काक: प्रोवाच, "मा शुच:। सूर्योदयात्प्राग् ग्रामाद्बिह: पिप्पलवृक्षमनु त्वया आगन्तव्यम्। अहं तुभ्यं तण्डुलमूल्यं दास्यामि।" प्रहर्षिता बालिका निद्रामिप न लेभे।

सूर्योदयात्पूर्वमेव सा तत्रोपस्थिता। वृक्षस्योपिर विलोक्य सा च आश्चर्यचिकता सञ्जाता यत् तत्र स्वर्णमय: प्रासादो वर्तते। यदा काक: शयित्वा प्रबुद्धस्तदा तेन स्वर्णगवाक्षात्कथितं



चिरकालं भवने चित्रविचित्रवस्तूनि सिज्जितानि दृष्ट्वा सा विस्मयं गता। श्रान्तां तां विलोक्य काक: अवदत्-"पूर्वं लघुप्रातराश: क्रियताम्-वद त्वं स्वर्णस्थाल्यां

भोजनं करिष्यिस किं वा रजतस्थाल्याम् उत ताम्रस्थाल्याम्"? बालिका अवदत्- ताम्रस्थाल्याम् एव अहं निर्धना भोजनं करिष्यामि तदा सा आश्चर्यचिकता सञ्जाता यदा स्वर्णकाकेन स्वर्णस्थाल्यां भोजनं परिवेषितम् न एतादृशम् स्वादु भोजनमद्याविध बालिका खादितवती। काकोऽवदत्- बालिके! अहिमच्छामि यत् त्वम् सर्वदा अत्रैव तिष्ठ परं तव माता तु एकािकनी वर्तते। अतः त्वं शीघ्रमेव स्वगृहं गच्छ।

इत्युक्त्वा काक: कक्षाभ्यन्तरात् तिस्न: मञ्जूषा: निस्सार्य तां प्रत्यवदत्- "बालिके! यथेच्छं गृहाण मञ्जूषामेकाम्।" लघुतमां मञ्जूषां प्रगृह्य बालिकया कथितम् इयत् एव मदीयतण्डुलानां मूल्यम्।

गृहमागत्य तया मञ्जूषा समुद्घाटिता, तस्यां महार्हाणि हीरकाणि विलोक्य सा प्रहर्षिता तिद्दनाद्धनिका च सञ्जाता।



तस्मिन्नेव ग्रामे एका अपरा लुब्धा वृद्धा न्यवसत्। तस्या अपि एका पुत्री आसीत्। ईर्ष्यया सा तस्य स्वर्णकाकस्य रहस्यम् ज्ञातवती। सूर्यातपे तण्डुलान् निक्षिप्य तयापि स्वसुता रक्षार्थं नियुक्ता। तथैव स्वर्णपक्षः काकः तण्डुलान् भक्षयन् तामपि तत्रैवाकारयत्। प्रातस्तत्र गत्वा सा काकं निर्भर्त्सयन्ती प्रावोचत्—"भो नीचकाक! अहमागता, मह्यं तण्डुलमूल्यं प्रयच्छ।" काकोऽब्रवीत्—"अहं त्वत्कृते सोपानम् अवतारयामि। तत्कथय स्वर्णमयं रजतमयं ताम्रमयं वा।" गर्वितया बालिकया प्रोक्तम्—"स्वर्णमयेन सोपानेन अहम् आगच्छामि।" परं स्वर्णकाकस्तत्कृते ताम्रमयं सोपानमेव प्रायच्छत्। स्वर्णकाकस्तां भोजनमिप ताम्रभाजने एव अकारयत्।

प्रतिनिवृत्तिकाले स्वर्णकाकेन कक्षाभ्यन्तरात् तिस्नः मञ्जूषाः तत्पुरः समुत्क्षिप्ताः। लोभाविष्टा सा बृहत्तमां मञ्जूषां गृहीतवती। गृहमागत्य सा तिषता यावद् मञ्जूषामुद्घाटयित तावत् तस्यां भीषणः कृष्णसर्पो विलोकितः। लुब्धया बालिकया लोभस्य फलं प्राप्तम्। तदनन्तरं सा लोभं पर्यत्यजत्।

10 शेमुषी

<्रें शब्दार्थाः <्रें

न्यवसत् अवसत् रहता था/रहती थी (He/She) resided

दुहिता सुता पुत्री Daughter स्थाल्याम् स्थालीपात्रे थाली में In a plate खगेभ्य: पक्षिभ्य: पक्षिभ्य: पक्षिभ्य: पिक्षम्य:

समु**इडीय** उत्प्लुत्य उड्कर Flying

स्वर्णपक्षः स्वर्णमयः पक्षः सोने का पंख Golden wing रजतचञ्चः रजतमयः चञ्चः चाँदी की चोंच Silver beak

तण्डुलान् अक्षतान् चावलों को The rice

 निवारयन्ती
 वारणं कुर्वन्ती
 रोकती हुई
 Stopping

 मा शुच:
 शोकं मा कुरु
 दु:ख मत करो
 Don't worry

प्रोवाच अकथयत् कहा (He/She) said

प्रहर्षिता प्रसन्ना खुश हुई She) became happy

प्रासादः भवनम् महल Palace

गवाक्षात् वातायनात् खिड्की से From the window

सोपानम् सोपानम् सीढ़ी Stair अवतारयामि अवतीर्णं करोमि उतारता हूँ (I) hang

आससाद प्राप्नोत् पहुँचा (He/She) reached

विलोक्य दृष्ट्वा देखकर Looking

प्राह उवाच कहा (He/She) said

प्रातराशः कल्यवर्तः सुबह का नाश्ता Breakfast

व्याजहार अकथयत् कहा (He/She) said

परिवेषितम् परिवेषणं कृतम् परोसा गया Served **महार्हाणि** बहुमूल्यानि बहुमूल्य Costly

लुढ्या लोभवशीभूता लोभी Greedy (f) **निर्भर्त्सयन्ती** भर्त्सनां कुर्वन्ती निन्दा करती हुई Scolding

पर्यत्यजत् अत्यजत् छोड़ दिया Casted away

<्रें> अभ्यासः <्रें>

1.	एकपर	देन उत्तरं लिखत-		
	(क)	माता काम् आदिशत्?		
	(폡)	स्वर्णकाकः कान् अखादत्?		
	(刊)	प्रासाद: कीदृश: वर्तते?		
	(ঘ)	- ,		
	(ङ)	लोभाविष्टा बालिका कीदृशी	मञ्जू	षां नयति?
	(अ)	अधोलिखितानां प्रश्नानाम्	उत्तरा	णि संस्कृतभाषया लिखत-
	(क)	निर्धनायाः वृद्धायाः दुहिता व	होदृशी	आसीत्?
	(폡)	बालिकया पूर्वं कीदृशः काव	क्र: न	दृष्ट: आसीत्?
	(ग)	निर्धनाया: दुहिता मञ्जूषायां		,
	(ঘ)	~ \		
	(ङ)	गर्विता बालिका कीदृशं सोप	ानम् ३	नयाचत कीदृशं च प्राप्नोत्।
2.	(क)	अधोलिखितानां शब्दानां [वेलोम	पदं पाठात् चित्वा लिखत
		(i) पश्चात् -		•••••
		(ii) हसितुम् -		
		(iii) अध: -		•••••
		(iv) श्वेत: -		•••••
		(v) सूर्यास्त: -		******
		(vi) सुप्त:		******
	(ख)	सन्धिं कुरुत-		
		(i) नि + अवसत्	_	•••••
		(ii) सूर्य + उदय:	-	•••••
		(iii) वृक्षस्य + उपरि	-	•••••
		(iv) हि + अकारयत्	_	•••••
		(v) च + एकािकनी	_	•••••
		(vi) इति + उक्त्वा	-	•••••

	((vii)	प्रति +	अवदत्	_	•••••	••••	
	(viii)	प्र + उ	क्तम्	_	•••••	••••	
		(ix)	अत्र +	एव	_	***************************************	••••	
		(<i>x</i>)	तत्र +	उपस्थिता	_	******************	****	
		(xi)	यथा +	इच्छम्	_	******************	••••	
3.	स्थुलप	दान्य	धिकृत्य	प्रश्ननिर्माणं द	कुरुत-			
	• • •		-	स्त्री अवसत्।	•			
	(폡)	स्वर्ण	काकं ि	नवारयन्ती बालि	नका प्रार्थन	यत्।		
	(刊)	सूर्यो	दयात् पृ	र्वमेव बालिका	तत्रोपस्थि	ता।		
	(ঘ)	बालि	का निर्ध	् निमातुः दुहिता	आसीत्।			
	(ङ)	लुब्ध	ा वृद्धा र	र्वर्णकाकस्य े	रहस्यमभि	ज्ञातवती।		
4.	प्रकृति	-प्रत्य	य-संयोग	i कुरुत (पात	उात् चित	त्रा वा लिखत)- ' (5)	
	(क)	वि +	+ लोकृ	+ ल्यप्	- ' '			
	(폡)	नि +	- क्षिप् +	ल्यप्	-	•••••	\odot	
	(刊)	आ -	+ गम् +	ल्यप्	-	••••••		
	(ঘ)	दृश्	+ क्त्वा			••••••	••	
	(ङ)	शी -	+ क्त्वा				••	
	(审)	लघु	+ तमप्		-	•••••	••	
5.	प्रकृति	प्रत्यय	-विभाग	ं कुरुत-				
	(क)	रोदित्	<u></u> ुम्		••••			
	(폡)	दृष्ट्ट	त्रा		•••••			
	(刊)	विलो	क्य		******			
	(ঘ)	निक्षि	प्य		*****			
	(ङ)	आग	त्य		******			
	(审)	शिय	त्वा		******			
	(छ)	लघुत	ामम्	_ **********	******			
6.	अधोति	लेखित	गनि कश	थनानि कः ∕क	ा, कं∕क	ां च कथयति-	-	
		कथ	नानि				कः/का	कं ⁄काम्
	(ক)	पूर्वं	प्रातराश:	क्रियताम्।			******	•••••

	(ख)	सूर्यातपे तण्डुलान् खर्गभ्यो रक्ष।	******	***************************************
	(ग)	तण्डुलान् मा भक्षय।	•••••	•••••
	(ঘ)	अहं तुभ्यं तण्डुलमूल्यं दास्यामि।	•••••	•••••
	(ङ)	भो नीचकाक! अहमागता, मह्यं तण्डुलमूल्यं प्रयच्छ।	•••••	•••••
7.	उदाहर	णमनुसृत्य कोष्ठकगतेषु पदेषु पञ्चमीविभक्तेः प्रयोग	ं कृत्वा रिक्तस्था	नानि पूरयत-
	यथा-	मूषकः बिलाद् बहिः निर्गच्छति (बिल)		
	(क)	जन: बहि: आगच्छति। (ग्राम)		
	(碅)	नद्य: निस्सरन्ति। (पर्वत)		
	(ग)	पत्राणि पतन्ति। (वृक्ष)		
	(ঘ)	बालक: बिभेति?। (सिंह)		
	(ङ)	ईश्वर: त्रायते। (क्लेश)		
	(च)	प्रभुः भक्तं निवारयति। (पाप)	1,12	

<्रें> योग्यताविस्तारः≪्रं

यह पाठ श्री पद्मशास्त्री द्वारा रचित "विश्वकथाशतकम्" नामक कथासंग्रह से लिया गया है, जिसमें विभिन्न देशों की सौ लोक कथाओं का संग्रह है। यह वर्मा देश की एक श्रेष्ठ कथा है, जिसमें लोभ और उसके दुष्परिणाम के साथ-साथ त्याग और उसके सुपरिणाम का वर्णन, एक सुनहले पंखों वाले कौवे के माध्यम से किया गया है।

लेखक परिचय - इस कथा के लेखक पद्म शास्त्री हैं। ये साहित्यायुर्वेदाचार्य, काव्यतीर्थ, साहित्यरत्न, शिक्षाशास्त्री और रिसयन डिप्लोमा आदि उपाधियों से भूषित हैं। इन्हें विद्याभूषण व आशुकवि मानद उपाधियाँ भी प्राप्त हैं। इन्हें सोवियत भूमि नेहरू पुरस्कार सिमिति और राजस्थान साहित्य अकादमी द्वारा स्वर्णपदक प्राप्त है। इनकी अनेक रचनाएँ हैं, जिनमें कुछ प्रमुख निम्नलिखित हैं –

- 1. सिनेमाशतकम्
- 3. लेनिनामृतम् महाकाव्यम्
- 5. पद्यपञ्चतन्त्रम्
- 7. लोकतन्त्रविजय:
- 9. चायशतकम्

- 2. स्वराज्यम् खण्डकाव्यम्
- 4. मदीया सोवियतयात्रा
- 6. बङ्गलादेशविजय:
- 8. विश्वकथाशतकम्
- 10. महावीरचरितामृतम्

1. भाषिक-विस्तार - "किसी भी काम को करके" इस अर्थ में 'क्त्वा' प्रत्यय का प्रयोग किया जाता है।

यथा- पठित्वा - पठ् + क्त्वा = पढ़कर गत्वा - गम् + क्त्वा = जाकर खादित्वा - खाद् + क्त्वा = खाकर

इसी अर्थ में अगर धातु (क्रिया) से पहले उपसर्ग होता है तो ल्यप् प्रत्यय का प्रयोग होता है। धातु से पूर्व उपसर्ग होने की स्थिति में कभी भी 'क्त्वा' प्रत्यय का प्रयोग नहीं हो सकता और उपसर्ग न होने की स्थिति में कभी भी ल्यप् प्रत्यय नहीं हो सकता है।

यथा- उप + गम् + ल्यप् = उपगम्य सम् + पूज् + ल्यप् = सम्पूज्य वि + लोकृ (लोक) + ल्यप् = विलोक्य आ + दा + ल्यप् = आदाय निर् + गम् + ल्यप् = निर्गत्य

2. प्रश्नवाचक शब्दों को अनिश्चयवाचक बनाने के लिए चित् और चन निपातों का प्रयोग किया जाता है। ये निपात जब सर्वनामपदों के साथ लगते हैं तो सर्वनाम पद होते हैं और जब अव्यय पदों के साथ प्रयुक्त होते हैं तो अव्यय होते हैं।

यथा- क: = कौन

क: + चन = कश्चन = कोई क: + चित् = कश्चित् = कोई के + चन = केचन कोई (बहुवचन में) के + चित् = केचित् (बहुवचन में) का + चन = काचन (कोई स्त्री) का: + चन = काश्चन (कुछ स्त्रियाँ बहुवचन) का: <math>+ चित् = काश्चित् (कुछ स्त्रियाँ बहुवचन में)

किम् शब्द के सभी वचनों, लिंगों व सभी विभक्तियों में चित् और चन का प्रयोग किया जा सकता है और उसे अनिश्चयवाचक बनाया जा सकता है। जैसे -

किञ्चित् प्रथमा में
 केनचित् तृतीया में
 केषाञ्चित् (केषाम् + चित्) षष्ठी में
 कस्मिंश्चित् सप्तमी में
 कस्याञ्चित् सप्तमी (स्त्रीलिङ्ग में)

इसी तरह चित् के स्थान पर चन का प्रयोग होता है। चित् और चन जब अव्ययपदों में लग जाते हैं तो वे अव्यय हो जाते हैं। जैसे -

क्वचित् क्वचन कदाचित् कदाचन

3. संस्कृत में एक से चतुर (चार) तक संख्यावाची शब्द पुंल्लिङ्ग, स्त्रीलिङ्ग, तथा नपुंसक लिङ्ग में अलग-अलग रूपों में होते हैं पर पञ्च (पाँच) से उनका रूप सभी लिङ्गों में एक सा होता है।

पुंलिङ्ग	स्त्रीलिङ्ग	नपुंसकलिङ्ग
एक:	एका	एकम्
द्वौ	ह्रे	हे
त्रय:	तिस्र:	त्रीणि
चत्वार:	चतस्त्र:	चत्वारि

पुंलिङ्ग

एकवचन	द्विवचन	बहुवचन
गच्छन्	गच्छन्तौ	गच्छन्त:
गच्छन्तम्	गच्छन्तौ	गच्छत:
गच्छता	गच्छद्भ्याम्	गच्छद्धिः
गच्छते	गच्छद्भ्याम्	गच्छद्भ्य:
गच्छत:	गच्छद्भ्याम्	गच्छद्भ्य:
गच्छत:	गच्छतो:	गच्छताम्
गच्छति	गच्छतो:	गच्छत्सु
हे गच्छन्	हे गच्छन्तौ	हे गच्छन्तः
	स्त्रीलिङ्ग	
गच्छन्ती	गच्छन्त्यौ	गच्छन्त्य:
गच्छन्तीम्	गच्छन्त्यौ	गच्छन्ती:
गच्छन्त्या	गच्छन्तीभ्याम्	गच्छन्तीभि:
गच्छन्त्यै	गच्छन्तीभ्याम्	गच्छन्तीभ्य:
गच्छन्त्या:	गच्छन्तीभ्याम्	गच्छन्तीभ्य:

16 शेमुषी

गच्छन्त्याः गच्छन्त्योः गच्छन्तीनाम् गच्छन्त्याम् गच्छन्त्योः गच्छन्तीषु हे गच्छन्ति हे गच्छन्त्यौ हे गच्छन्त्यः

नपुंसक लिङ्ग में

 गच्छत्
 गच्छति
 गच्छित्त

 गच्छत्
 गच्छति
 गच्छित्त

शेष पुंलिङ्गवत्

तरप् और तपम् प्रत्ययों में तर और तम शेष बचता है।
 यथा - बलवत् + तरप् - बलवत्तर

थथ। - बलवत् + तरप् - बलवत्तर लघु + तमप् - लघुतम

ये तुलनावाची प्रत्यय हैं। इनके उदाहरण देखें -

लघु लघुतम लघुतर महत् महत्तर महत्तम मधुर मधुरतर मधुरतम गुरुतम गुरु गुरुतर तीव्र तीव्रतर तीव्रतम प्रिय प्रियतर प्रियतम

अध्येतव्यः ग्रन्थः-

विश्वकथाशतकम् (भागद्वयम्, 1987, 1988 पद्म शास्त्री, देवनागर प्रकाशन, जयपुर)